



Postal Address
Private Bag X07
CHUENESPOORT
0745

LEPELLE-NKUMPI

LOCAL MUNICIPALITY

www.lepelle-nkumpi.gov.za

Physical Address
170 BA Civic Centre
LEBOWAKGOMO, 0737
Tel: (+27)15 633 4500
Fax: (+27)15 633 6896

PUBLIC NOTICE

CALLING FOR INSPECTION OF THE GENERAL VALUATION ROLL AND LODGING OF OBJECTIONS

Lepelle-Nkumpi Local Municipality hereby gives notice in terms of Section 49(1)(a)(i) of the Local Government Municipal Property Rates Act, 6 of 2004 that the valuation roll for the financial years 2017-2022 will be open for public inspection at the municipal offices and the municipal website stated hereunder. Inspection must be done during office hours from 24 February 2017 to 11 April 2017.

MAIN OFFICE Stand 170 BA Zone F (Civic Centre) LEBOWAKGOMO 0737	SATELLITE OFFICE Cultural Centre (Office 44) LEBOWAKGOMO 0737
---	--

Objections against the valuation of any specific property must be lodged with the Municipal Manager through the office of the Chief Financial Officer on the prescribed form obtainable from the above-mentioned offices or through a municipal website at www.lepelle-nkumpi.gov.za

Attention is specifically drawn to the fact that in terms of Section 50(2) of the Act, an objection must be in relation to a specific individual property and not against the general valuation roll as such. The completed prescribed objection forms must be handed in at the above-mentioned addresses.
Private Bag X07
Chuenespoort
0745

For further enquiries, please contact Penelope Gafane or Namedi Walter Ntsoane at (015) 633-4500.

Ms RM Ngoveni
Acting Municipal Manager

TSEBISHO YA SETSHABA

MALOKO KAMOKA A SESTHABA A LALETSWA GO HLAHLOFA VALUATION ROLL LE GO TLISHA DIKGANETSO

Mmasepala wa selegae wa Lepelle-Nkumpi o laetsa le go mema maloko a setshaba go ya le ka karo 49(1)(a)(i) ya Local Government Municipal Property Rates Act 6 of 2004 gotla go hlahlofa valuation roll ya ngwaga 2017-2022 yeo e buletswego setshaba go e hlahlofa dikantong tsa Mmasepala le "website" bjalo ka moo go ngwadilwego ka lepokisaneng. Hlahlofo ya "valuation roll" e swanetse go phethagatswa ka nako ya moshomo go tloga ka la di 24 February 2017 go fihla ka la di 11 April 2017.

KANTORO KGOLO Stand 170 BA Zone F (Civic Centre) LEBOWAKGOMO 0737	KANTORO YA LEKALA Cultural Centre (Office 44) LEBOWAKGOMO 0737
---	---

Ditshwao kgahlano le "valuation roll" dithotong kaofela di swanetse go ngwadiswa kantong ya Molaodi mogodi (Municipal Manager) ka kantoro ya Moswara-Matlotlo (Chief Financial Officer) go shomisha foromo yeo e ka hwetsagalago dikantong bjalo kage go ngwadilwe ka lepokisaneng la ka godimo goba "website": www.lepelle-nkumpi.gov.za

Hlokomedisho e swanetse go iswa go karo 50(2) ya molao (Act), dikganetso di swanetse go ba tsa dithoto tseo di ikemego e sego kgahlanong le "valuation roll".

Diforomo tseo tladitswego di swanetse go romelwa ka moo go laediswego
Private Bag X07
Chuenespoort
0745

Go hwetsa molaetsa ka botlolo le ka leletsa Penelope Gafane or Namedi Walter Ntsoane go (015) 633-4500.

Ms RM Ngoveni
Acting Municipal Manager

"Motho ke motho ka batho"